

Porównanie tłumaczeń I Machabejska 5:53

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Juda zaś przez całą drogę zbierał pozostających w tyle i pocieszał lud, dopóki nie dotarli do ziemi judzkiej.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Juda zbierał pozostających w tyle i przez całą drogę dodawał ludowi odwagi, aż doszli do ziemi Judy.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І Юда збирав останніх і підбадьорував нарід впродовж всієї дороги, аж доки не прийшов до землі Юди.